

S.O. 21

The Income Tax Department, its assessors and collectors are spending your money in their quest for tax dollars, knowing there is not any there to be found, only to force this community college student into bankruptcy before he even finishes school, and no recovery will be made either for taxes or the student loans. In the interest of treating all taxpayers fairly and equitably, chalk up—

Mr. Speaker: Order. The Hon. Member's time has expired.

* * *

AEROSPACE INDUSTRY

CONTRACTS SECURED BY MISSISSAUGA AREA FIRMS

Mr. Douglas Fisher (Parliamentary Secretary to Minister of Finance): Mr. Speaker, the Avro Arrow was destroyed by the Diefenbaker Government 25 years ago. In Mississauga, shock waves of industrial collapse and unemployment followed this incredibly shortsighted policy. Today, thanks to a partnership between business and Liberal Governments, the aerospace industry in Malton and Mississauga has been restored.

At McDonnell-Douglas we have built every set of wings flying on DC-9s and DC-10s across the globe. We have helped with de Havilland's Dash 7s and 8s, world leaders in STOL aircraft. At Spar Aerospace we designed the space arm for the U.S. space shuttle. DAF Indal has just become the first Canadian company to win a prestigious U.S. Navy Award for its top quality work on helicopter equipment. Orenda Engines has a new generation of jet engine repair technology to use on the CF-18s. We helped to put a man on the moon in 1969, and today we have got a brand new industry with LTA ships.

Mississauga's experience is repeated across Canada. Liberal Governments have helped to rebuild an industry where the Tories brought only mindless destruction 25 sad years ago.

* * *

[Translation]

BILINGUALISM

SERVICES FOR FRANCOPHONES IN HAMILTON-WENTWORTH REGION

Mr. Geoff Scott (Hamilton-Wentworth): Mr. Speaker, I would like to bring to your attention a matter that is of great concern to me, as it should be to all Members of this House. I am referring to the elimination of services in French at the Canada Employment Centre on Hamilton Mountain.

I have received several complaints from francophones in the area, which are very valid ones. The authorities have looked into the matter. The problem was that if there was only one bilingual employee in the Mountain office and that person happened to be ill or had to attend a meeting, there would be no one to deal with francophone clients.

It was decided that the best solution would be to designate four or five bilingual positions at the CEC office downtown, on Rebecca Street, and two bilingual positions in Burlington.

Mr. Speaker, I feel this is totally unacceptable. Only 6 or 7 per cent of the population in Hamilton-Wentworth is French-speaking, but at least two-thirds of this group lives on Hamilton Mountain, which means the majority. I would ask the Minister of Manpower and Immigration to reinstate bilingual services on Hamilton Mountain.

* * *

INDIAN AFFAIRS

RELOCATION OF KILLINIC INUIT

Mr. André Maltais (Parliamentary Secretary to Minister of Indian Affairs and Northern Development): Mr. Speaker, last weekend in Fort Chimo, which is in my riding, I had an opportunity to meet local Inuit leaders as well as the Minister of Indian Affairs and Northern Development, who happened to be there on Sunday. Mr. Speaker, I would like to ask the House, and especially Cabinet, to lend a receptive ear to a request formulated by the Inuit of Fort Chimo, about relocating the people of the village of Killinic as soon as possible. Killinic is about 300 miles north of Fort Chimo. These people speak only Inuktituk, and their village was closed in 1977. They were then relocated in a number of villages along Ungava Bay, and they have practically no rights under the James Bay Agreement, Mr. Speaker. Therefore, even if they are few in number, about sixty, I think the Canadian Government has a duty to be fair, in principle and in practice, to all its citizens, and the Killinic Inuit should be relocated in their former village, with all the usual services their situation requires.

These proposals were submitted to me on the weekend in Fort Chimo, and I promised I would raise the matter in the House. I hope the Ministers will be very receptive when the Minister of Indian Affairs and Northern Development raises the matter in Cabinet.

An Hon. Member: Hear, hear!

* * *

[English]

SOCIAL DEVELOPMENT

FUNDING FOR SOCIAL SCIENCES RESEARCH COUNCIL

Mr. David Orlikow (Winnipeg North): Mr. Speaker, last week the Minister of Communications (Mr. Fox) announced a supposed increase in the funding for the Social Sciences Research and Humanities Council. I say supposed increase, because the Minister in fact ended the funding for Canadian studies. Therefore, what the Social Sciences Research and Humanities Council faces is a reduction of more than \$1